

new  
**JAZZ**



**HONDA**  
The Power of Dreams





**הדור השלישי של הג'אז כבר כאן!!!  
מרחב פנימי ללא מתחרים, מנוע חדש וחסכוני,  
עזרי בטיחות מתקדמים, מראה ספורטיבי וצעיר  
ותא נוסעים מסוגנן.**





## יותר טכנולוגית

בהונדה מאמינים כי טכנולוגיה חדשנית נועדה בעיקר כדי להקל על חיינו. בקרת שיוט, מערכת בלוטות' מקורית, מסך מידע ועוד אין ספור עזרים טכנולוגיים שיהפכו את חייך להרבה יותר קלים... ומהנים.





יותר עוצמתית  
יותר מתקדמת  
יותר חסכונית

**EARTH DREAMS**  
TECHNOLOGY

מנוע i-VTEC החדש והחסכוני מסדרת Earth Dreams Technology החדשה והמתקדמת של הונדה עם תזמון שסתומים חדשני לביצועי נהיגה מעולים, לצריכת דלק חסכונית ולהפחתת זיהום אוויר.





**JAZZ**

# יותר בטיחותית

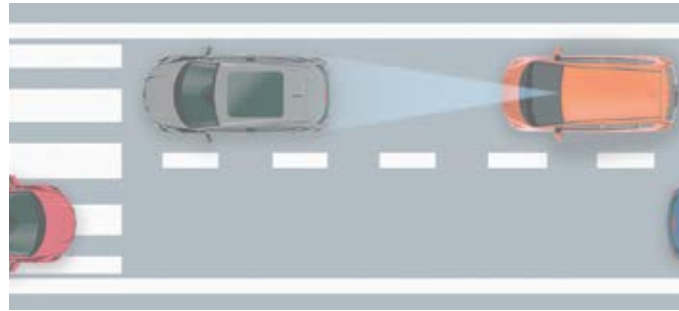
## מערכת בלימה עירונית אקטיבית (CTBA) מערכת בלימה עירונית אקטיבית

**מערכת התראת התנגשות מלפנים (FCW)\***  
המערכת מזהה סכנה של התנגשות באמצעות זיהוי הו (משאית) הנמצא היישר מלפנים, באמצעות המצלמה המערכת פועלת כשהמכונית נמצאת במהירות של 15 כשהיא מזהה סכנה של התנגשות, היא מעניקה הו וקולית. מרחק ההתראה ניתן להתאמה לפי העדפות ו לנתק אותה.

**מערכת זיהוי תמרורי אזהרה (TSR)\***  
המערכת משתמשת במצלמה הרב-תפקודית כדי נ כשהמכונית נמצאת בתנועה. המערכת מזהה את ה אוטומטי ומציגה אותם לאחר שהמכונית חלפה עי המערכת מתוכננת לזהות תמרורים עגולים המציגיב המותרת ומידע על איסור עקיפה. ניתן להציג שני תמו הצד הימני של התצוגה מציג תמרורי מהירות בלבד ואי מציג תמרורי "אין עקיפה" ומהירות מותרת עם מידע מזג האוויר, לדוגמה.

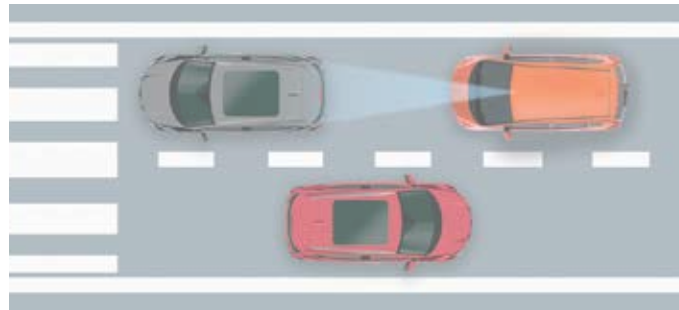
**מערכת עזר חכמה לבקרה על מהירות\***  
כשהמערכת החכמה מופעלת, המהירות ר נקבעת באופן אוטומטי בהתאם למהירות ו שזוהתה על-ידי מערכת זיהוי התמרורים. כו תמרור שמציין מהירות מותרת נמוכה יותר, ה באופן אוטומטי, עד למהירות מרבית שאינו המותרת. כשהמכונית חולפת על פני תמרור נ גבוהה יותר, היא תאפשר לנהג להאיץ עד שה המותרת הגבוהה יותר, ואז תמנע מהנהג להא למהירות המותרת החדשה. הנהג יכול לנתק

**מערכת אזהרה על סטייה מנתיב (LDW)\***  
המערכת משתמשת במצלמה הרב-תפקודית כד סימוני הנתיבים שעל הכביש. אם המכונית סוטה נ נוסעת מבלי להפעיל את מהבהבי הפנייה, המער הנהג באמצעות התראה ויזואלית וקולית. הנהג י המערכת בכל עת.



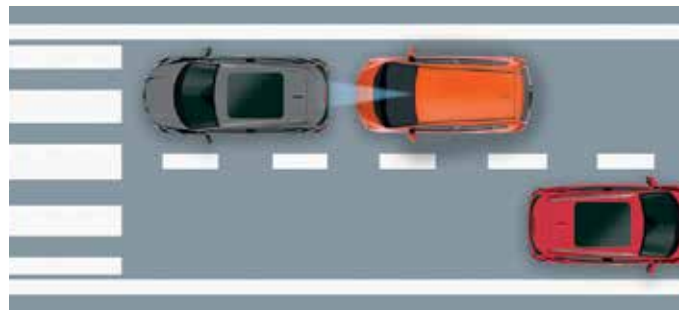
1

מטרתה של המערכת היא למנוע מרכבך להתנגש עם הרכב שמלפנים, בעת נהיגה באזורים עירוניים ובמהירות שבין 5 - 30 קמ"ש. מערכת זו מסוגלת לנטר את המרחק בין רכבך לרכב שמלפנים.



2

אם תמשיך ותתקרב לרכב המזוהה מלפנים, תפעיל המערכת בגאז שלך התראה קולית וחזותית באמצעות מסך מידע בולט.



3

בשלב זה, גם אם מסיבה כלשהי אינך מגיב וההתנגשות קרבה, מערכת CTBA תפעיל באופן עצמאי בלימת חירום במטרה להפחית את מהירות הנסיעה ככל שניתן. בתנאי נהיגה טובים מסוגלת המערכת אף למנוע לחלוטין את ההתנגשות.

\*מערכות בטיחות נוספות בדגם קומפורט ואלגנס.



הג'אז החדשה משלבת את טכנולוגיית מבנה המרכב הבלעדית של הונדה, **Advanced Compatibility Engineering**, המהווה בסיס לכיצועי בטיחות פסיבית מעולים ומשפרת את ההגנה על היושבים במכונית במקרה של תאונה. רשת של רכיבים מבניים המחוברים ביניהם מפזרת את אנרגיית ההתנגשות בצורה אחידה יותר לכל רוחב חזית המכונית, וכך מפחיתה את הכוחות המועברים לתא הנוסעים.



הונדה ג'אז החדשה זכתה בציון המירבי - 5 כוכבי בטיחות במבחן המחמיר של ארגון הבטיחות האירופאי EURO NCAP ובמבחן המחמיר של ארגון הבטיחות האמריקאי NHTSA

## יותר מרווחת טכנולוגיית - Magic seats

הטכנולוגיה הבלעדית של הונדה! מושבים מתכווננים לכל מטרה שבתנועה קלה מתאימים עצמם לכל תנוחה שתבחר ומאפשרים גמישות מירבית במרחב הפנימי של המכונית, עם דלת תא מטען רחבה וסף הטענה נמוך המאפשרים גישה נוחה ושימושיות מירבית. לנוחיותך, 4 מצבי קיפול גמישים המותאמים לכל מטרה.





**יותר מקום להכל**  
מ-354 ליטר ועד 1314 ליטר\*

\* בקיפול מלא של המושבים

# מפרט טכני ואבזור

## Technical Specification

	Elegance Automatic	Comfort Automatic	Trend Manual	Trend Automatic	
<b>Engine &amp; Transmission</b>					<b>מנוע ותיבת הילוכים</b>
Petrol engine	i - VTEC DOHC				מנוע בנזין
Displacement (cc)	1318				נפח (סמ"ק)
Emission standard	יורו 6				תקן פליטה
Fuel required	95 - נטול עופרת				סוג דלק מומלץ
6 speed manual	-	-	●	-	6 הילוכים ידנית
7 speed CVT auto with pedal shift	●	●	-	●	7 הילוכים אוטומטית רציפה + העברה ידנית
<b>Performance</b>					<b>ביצועים</b>
Engine maximum power (Ps/rpm)	102/6000				הספק מרבי (סל"ד/כ"ס)
Engine maximum torque (Kgm/rpm)	12.54/5000				מומנט מרבי (סל"ד/קג"מ)
kph (seconds 100 - 0)	12.3	12.1	11.2	12	0 - 100 קמ"ש (שניות)
Maximum speed (kph)	182	182	190	182	מהירות מרבית (קמ"ש)
<b>Fuel Economy &amp; Emissions</b>					<b>צריכת דלק וזיהום אוויר*</b>
Urban cycle (l/100km)	5.5	5.4	6.1	5.3	נסיעה עירונית (ליטר/100 ק"מ)
Extra urban (l/100km)	4.5	4.4	4.3	4.1	נסיעה בין עירונית ( ליטר/100 ק"מ)
(Combined (l/100km)	4.9	4.8	5	4.6	נסיעה משולבת (ליטר/100 ק"מ)
CO <sub>2</sub>	114	111	116	106	פחמן דו חמצני
<b>Dimensions, Capacity &amp; Weight</b>					<b>מימדים, קיבולות ומשקלים</b>
Overall length (mm)	3995				אורך כללי (מ"מ)
Overall width (mm)	1694				רוחב כללי (מ"מ)
Overall width including door mirrors (mm)	1980				רוחב כללי כולל מראות צד (מ"מ)
Overall height (mm)	1525				גובה כללי (מ"מ)
Wheelbase (mm)	2530				בסיס גלגלים (מ"מ)
Tread front (mm)	1477	1483			מפסק גלגלים קדמי (מ"מ)
Tread rear (mm)	1466	1472			מפסק גלגלים אחורי (מ"מ)
Turning circle - at body (m)	10.8				קוטר סיבוב - מרכב (מ')
Boot capacity rear seat up (liters-VDA)	354				נפח תא מטען ללא כיפול המושבים (ליטר)
Maximum boot capacity load to roof (liters-VDA)	1314				נפח תא מטען מרבי עד קו הגג (ליטר)
Fuel tank (liters)	40				מיכל דלק מלא (ליטרים)
Kerb weight - incl 100% Fuel (kg)	1066 - 1130				משקל כללי עם מיכל דלק מלא (ק"ג)
Maximum towing weight (kg) unbraked	450				משקל מרבי לגרירה (ק"ג) ללא בלמים
Maximum roof load (kg)	35				עומס מרבי על הגג (ק"ג)

\*נתוני צריכת הדלק וזיהום האוויר עפ"י נתוני היצרן.



	Elegance Automatic	Comfort Automatic	Trend Manual	Trend Automatic	
Function & Technology					תפקודים וטכנולוגיה
Smart Entry & Start	●	–	–	–	כניסה והתנעה ללא מפתח
Multi Info Display (MID)	●	●	●	●	תצוגת מידע עדכני לנהג
Shift Indicator Light (SIL)	●	●	●	●	סמן ויזואלי להעברת הילוכים
Electric Power Steering (EPS)	●	●	●	●	הגה כוח אדפטיבי בתגבור חשמלי
Hill Start Assist (HSA)	●	●	●	●	מערכת עזר לזינוק בעליה
Highbeam Support System (HSS)	●	●	–	–	מערכת אור דרך אוטומטית
Idle Stop	●	●	●	●	מערכת בקרת דימום בסרק
Paddle Shift	●	●	–	●	מנופי העברת הילוכים מגלגל ההגה
Interior trim & comfort					פנים הרכב ונוחות
Leather Steering Wheel & Shift knob	●	–	–	–	גלגל ההגה ובורר הילוכים עור
Fabric Interior	●	●	●	●	ריפוד ודיפון בד
Manual air conditioning	●	●	●	●	מזגן אוויר
Auto air conditioning	●	–	–	–	בקרת אקלים
Cruise Control With Speed Limiter	●	●	●	●	בקרת שיטת הכוללת מגביל מהירות
Rain Sensing Auto Wipers	●	●	●	●	חיישני גשם למגבים ובקרה אוטומטית
Rear Wiper	●	●	●	●	מגב אחורי
Dusk Sensing Auto Lights	●	●	●	●	חיישן אורות אוטומטי
Rear Parking Sensors	●	●	○	○	חיישני חנייה לאחור
Rear View Camera	●	○	–	–	מצלמת נסיעה לאחור
Tilt and Telescopic Steering Wheel	●	●	●	●	כוונון טלסקופי לגלגל ההגה
Electric Adjustable Door Mirrors	●	●	●	●	כוונון חשמלי למראות צד
Electrically Retractable and Heated Door Mirrors	●	●	–	–	קיפול חשמלי וחיומום למראות צד
Sunvisor Vanity Mirrors	●	●	●	●	סך שמש עם מראה מובנית
Accessory Socket	2	1	1	1	שקע אביזרים 12V
Driver Seat Manual Height Adjustment	●	●	●	●	כוונון גובה ידני למושב נהג
Passenger Seat Manual Height Adjustment	●	–	–	–	כוונון גובה ידני למושב נוסע
Reclining Rear Seat	●	●	●	●	מושב אחורי ניתן לכוונון
Magic Seats	●	●	●	●	קיפול מושבים ייחודי להונדה "Magic seats"
Rear Privacy Glass	●	–	–	–	חלונות כהים מאחור

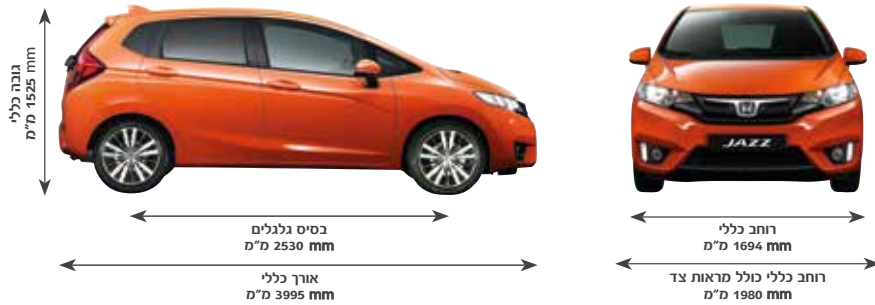
Standard ● סטנדרט Not included (-) לא קיים Option at extra charge ○ אופציה בתשלום נוסף

	Elegance Automatic	Comfort Automatic	Trend Manual	Trend Automatic	
Safety & Security					בטיחות וביטחון
Driver SRS Airbag	●	●	●	●	כרית אוויר לנהג
Passenger SRS Airbag with Cut Off Switch	●	●	●	●	כרית אוויר לנוסע כולל אפשרות נטרול
Side Airbags (Front)	●	●	●	●	כריות אוויר צידיות
Side Curtain Airbags (Front and Rear)	●	●	●	●	כריות אוויר צידיות מסוג וילון (קדמי ואחורי)
Whiplash Lessening Front Headrests	●	●	●	●	משענות ראש קדמיות אקטיביות
FR brake vented disk	●	●	●	●	בלמים קדמיים דיסק מאוורר
RR brake solid disk	●	●	●	●	בלמים אחוריים דיסק מלא
ABS (Anti-Lock Braking System)	●	●	●	●	מערכת למניעת נעילת גלגלים (ABS)
Electronic Brakeforce Distribution (EBD)	●	●	●	●	מערכת לחלוקת בלימה אלקטרונית (EBD)
Brake Assist (BA)	●	●	●	●	מערכת עזר לבלימת חירום (BA)
Vehicle Stability Assist (VSA)	●	●	●	●	מערכת בקרת יציבות דינאמית (VSA)
Agile Handling Assist (AHA)	●	●	●	●	מערכת בקרת ניהוג מתקדמת (AHA)
Hill Start Assist (HSA)	●	●	●	●	מערכת עזר לזינוק בעליה (HSA)
Emergency Stop Signal	●	●	●	●	תאורת התראה בבלימת חירום
Deflation Warning System (DWS)	●	●	●	●	מערכת התראת לחץ אוויר בצמיגים (DWS)
City-Brake Active System (CTBA)	●	●	●	●	מערכת בלימה עירונית אקטיבית (CTBA)
Forward Collision Warning (FCW)	●	●	–	–	מערכת התראת התנגשות מלפנים (FCW)
Traffic Sign Recognition System (TSR)	●	●	–	–	מערכת זיהוי תמרורי אזהרה (TSR)
Intelligent Speed Assist	●	●	–	–	מערכת עזר חכמה לבקרת מהירות
Lane Departure Warning (LDW)	●	●	–	–	מערכת אזהרה על סטייה מנתיב (LDW)
Front & Rear Seat Belts with Emergency Locking Retractor (ELR)	●	●	●	●	קדם מותחן לחגורות בטיחות (קדמיות ואחוריות)
ISO Fix Points	●	●	●	●	נקודות עיגון Iso fix
Remote Central Locking with 2 Jack Knife Keys	●	●	●	●	שלט משולב מפתח (2)

	Elegance Automatic	Comfort Automatic	Trend Manual	Trend Automatic	
Audio & communication					שמע ותקשורת
Multimedia	●	●	○	○	מולטימדיה*
Aux Jack	-	-	●	●	שקע Aux
USB Jack	●	●	●	●	שקע USB
Speakers	6	4	4	4	רמקולים
Steering Wheel Remote Audio Controls	●	●	●	●	שליטה על מערכת השמע מגלגל ההגה

\*התקנה מקומית

Standard ● סטנדרט Not included (-) לא קיים Option at extra charge ○ אופציה בתשלום נוסף



### רמת האבזור הבטיחותי



הדרגה מחושבת לפי תקנות רישוי שירותים ומקצועות בענף הרכב (ייבוא רכב ושיווקו ותיווך בייבוא אישי), תשע"ז-2016

### דרגת זיהום אוויר מרכב מנועי\*



\*נתוני היצרן ע"פ בדיקת מעבדה. תקן EC 715/2007\*2015/45 W

\*\*הדרגה מחושבת לפי תקנות אוויר נקי (גילוי נתוני זיהום אוויר מרכב מנועי בפרסומת), התשס"ט 2009

	Elegance Automatic	Comfort Automatic	Trend Manual	Trend Automatic	
Interior & Exterior lights					תאורה פנימית וחיצונית
(Map Light Front)	●	●	●	●	תאורת מפות קדמית
Trunk Light	●	●	●	●	תאורת תא מטען
Courtesy Light (Front and Rear)	●	●	●	●	תאורת כניסה (קדמית ואחורית)
Halogen Headlights	●	●	●	●	תאורת חזית - הלוגן
LED Daytime Running Lights	●	●	●	●	תאורת יום קבועה - לד
LED Daytime Running Lights	●	-	-	-	פנסי ערפל קידמיים
Headlight Auto On/Off Timer (Coming Home/Leaving Home) Function)	●	●	●	●	קוצב זמן לתאורה ראשית (כניסה/יציאה)
Wheels & Tyres					חישוקים וצמיגים
Steel Wheels	-	-	●	●	חישוקי ברזל עם צלחת נוי 15"
Alloy Wheels	16"	15"	○	○	חישוקי סגסוגת
Tyres 185/60 R15	-	●	●	●	מידת צמיגים 185/60 R15
Tyres 185/60 R16	●	-	-	-	מידת צמיגים 185/55 R16
Spare Temper Tyre	●	●	●	●	גלגל חלופי זמני

קוד דגם	תיאור דגם	רמת האבזור הבטיחותי
017	JAZZ Trend MT	3
018	JAZZ Trend Auto	3
019	JAZZ Comfort Auto	6
023	JAZZ Elegance Auto	6

צריכת דלק בליטרים ל-100 ק"מ*			דגם
4.3	בינעירוני	6.1	JAZZ Trend Manual
4.1	בינעירוני	5.3	JAZZ Trend Auto
4.4	בינעירוני	5.4	JAZZ Comfort Auto
4.5	בינעירוני	5.5	JAZZ Elegance Auto

## לבחירתך מגוון אביזרים מקוריים בהתקנה מקומית\*



ספויילר אחורי



וו גרירה



פסי מגן לדלתות



חישוקי סגסוגת קלה

## מגוון צבעים לבחירתך\*



ALABASTER SILVER METALLIC



ATTRACT YELLOW



SUNSET ORANGE



MILANO RED



BRILLIANT SPORTY BLUE METALLIC



CRYSTAL BLACK PEARL



TINTED SILVER METALLIC



WHITE ORCHID PEARL

\*דוגמאות הצבעים והאביזרים מוצגות לשם המחשה בלבד. בשל מגבלות הדפוס, תחננה סטיות מהצבעים והאביזרים בפועל. מגוון הצבעים והאביזרים כפוף לשינויים על-פי מדיניות היצרן ולמגבלות המלאי.

# HONDA



mdirect 09/17 3000

**"מאיר" חברה למכוניות ומשאיות בע"מ: תל-אביב:** סניף ראשי, יצחק שדה 17, 03-6255625. **ירושלים:** סניף ירושלים, פייר קניג 38 א.ת. תלפיות, 02-6799977. **חיפה:** סניף חיפה, דרך יפו 139, 04-9110600. **נצרת:** סניף נצרת, פאולוס השישי 1, צומת נצרת עפולה, 04-9110500. **רעננה:** סניף רעננה, התדהר 3 א.ת. חדש, 09-7628700. **פתח תקוה:** סניף פתח-תקוה, ז'בוטינסקי 96, 03-6338800. **ראשון לציון:** מרכז שירות ומכירות: השר חיים שפירא 25, 03-9433600. **אשדוד:** סניף אשדוד, האורגים 29, 08-6223333. **באר-שבע:** "מאיר" א.ל. שרותי רכב, הסדנא 7, 08-6274333. **מעלות:** רויאל מוסך וסוכנות בע"מ, שלמה שרירא א.ת. קורן, 04-9570320. **עפולה:** א.א. שרותי רכב, שד' מנחם בגין 66, 04-6402404. **מפרץ חיפה:** ארז פרטיות, האשלג 27, 04-8477277. **חדרה:** סוכנות רכב "גילרון", צה"ל 44, 04-6344461. **נתניה:** א.כ. טופקאר בע"מ הכדר 47, א.ת. ישן, 09-8610581. **רחובות:** רפי ורפי מוסכים, משה יתום 7, א.ת. רחובות, 08-9362994. **אשקלון:** מוסך בני את דוד, המרכבה 16 א.ת. צפוני, 08-6754789. **מחלקת עסקים וציי רכב:** יצחק 17 תל-אביב, 03-6255630. **מוקד שירות ללקוחות** 03-9182100.

כל הדגמים מצוידים בממיר קטליטי ומותאמים לשימוש בדלק נטול עופרת בלבד. מכוניות הונדה משווקות בכל העולם, מסיבה זו יש הבדלים במפרטים ובנתונים לארצות השונות. דף זה מתאר את המפרט לשוק הישראלי עפ"י נתוני היצרן. נתוני היצרן לצריכת הדלק על פי ממצאי הניסויים שנעשו במעבדה מוסמכת לפי התקן האירופאי EC 715/2007\*2015/45 W בסימולציה של תנאי נסיעה עירונית ובינעירונית. התמונות, המפרטים והנתונים בפרוספקטים השונים הם כלליים, ואין לשייכם לדגם או שוק ייחודי. הציוד המופיע בהם אינו בהכרח ציוד סטנדרטי. היצרן והחברה שומרים לעצמם את הזכות לתקן או לשנות את הנתונים והמפרטים השונים ללא הודעה מוקדמת. ייעוץ ופירוט ניתן לקבל מיועץ המכירות. התמונות בקטלוג זה להמחשה בלבד.

\*אחריות ל-3 שנים או 100.000 ק"מ המוקדם מביניהם | בכפוף לחוברת אחריות ושירות.

2099 \* (מהנייד) |  | [honda.co.il](http://honda.co.il) | 

ק.ל.ס. קפיטל לייז  
K.L.S. Capital Ltd.

**מאיר Benefit**  
הכי ביטוח בבית  
תוכנית הביטוח ללקוחות הונדה

**מאיר**  
חברה למכוניות ומשאיות בע"מ